

HOOFDSTUK V. — *Het verlof wegens overmacht*

Art. 5. Behalve het in artikel 4 bedoeld verlof kan aan de in artikel 3 bedoelde personeelsleden in dienstactiviteit, voor de periode van hun aanstelling, een uitzonderlijk verlof worden toegestaan wegens overmacht die het gevolg is van de ziekte of van een ongeval overkomen aan de volgende, met het personeelslid onder hetzelfde dak wonende personen : de echtgenoot, een bloed- of aanverwant, een persoon opgenomen met het oog op zijn adoptie of met het oog op de uitoefening van een pleegvoogdij.

De noodzaak van de aanwezigheid thuis wordt bewezen aan de hand van een doktersattest.

De duur van dit verlof is tot vier dagen per jaar beperkt.

TITEL III. — *Algemene bepalingen*

Art. 6. De uitzonderlijke verloven bedoeld in de artikelen 2 en 4 worden met een periode van dienstactiviteit gelijkgesteld en bezoldigd.

Art. 7. Dit besluit treedt in werking op 1 september 1992.

Art. 8. De Minister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek is belast met de uitvoering van dit besluit.

Eupen, 20 januari 1993.

Voor de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap :

De Voorzitter,
Gemeenschapsminister van Financiën, Gezondheid en Gezin, Sport en Toerisme,
J. MARAITE

De Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming,
Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek,
B. GENTGES

D. 94 — 1098

27. JANUAR 1993. — **Erlaß der Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft zur Abänderung des Artikels 1 Absatz 1 des Königlichen Erlasses vom 8. Dezember 1967, ergangen in Anwendung von Artikel 3 des Königlichen Erlasses vom 28. Februar 1967 zur Festlegung der administrativen Stellungen des Verwaltungspersonals und des Aufsichts-, Fach- und Dienstpersonals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht**

Die Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft,

Aufgrund des Gesetzes vom 22. Juni 1964 über das Statut der Personalmitglieder des staatlichen Unterrichtswesens, insbesondere des Artikels 1, abgeändert durch das Gesetz vom 19. Dezember 1974 und durch den K.E. Nr. 456 vom 10. September 1986;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 29. August 1966 zur Festlegung des Statuts der Mitglieder des Verwaltungspersonals und des Aufsichts-, Fach- und Dienstpersonals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht, insbesondere des Artikels 1, abgeändert durch das Gesetz vom 31. Juli 1984 und durch den K.E. Nr. 296 vom 31. März 1984;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 28. Februar 1967 zur Festlegung der administrativen Stellungen des Verwaltungspersonals und des Aufsichts-, Fach- und Dienstpersonals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht, abgeändert durch die K.E. vom 2. April 1975, vom 25. November 1976, vom 20. Dezember 1976, vom 10. Februar 1981, vom 29. August 1985 und durch den K.E. Nr. 72 vom 20. Juli 1982;

Aufgrund des K.E. vom 8. Dezember 1967, ergangen in Anwendung von Artikel 3 des K.E. vom 28. Februar 1967 zur Festlegung der administrativen Stellungen des Verwaltungspersonals und des Aufsichts-, Fach- und Dienstpersonals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht, insbesondere des Artikels 1, abgeändert durch die K.E. vom 30. Mai 1975 und vom 15. Mai 1991;

Aufgrund des Protokolls vom 13. Juni 1991, das die Ergebnisse der im Ausschuß für den gesamten öffentlichen Dienst geführten Verhandlungen enthält;

Aufgrund der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat, insbesondere des Artikels 3 § 1, abgeändert durch die Gesetze vom 9. August 1980, 16. Juni 1989 und 4. Juli 1989;

Aufgrund der Dringlichkeit;

In der Erwägung, daß verschiedene auf das Personal der Ministerien anwendbare Bestimmungen unverzüglich auf die Personalmitglieder des Verwaltungspersonals und des Aufsichts-, Fach- und Dienstpersonals des Unterrichtswesens der Deutschsprachigen Gemeinschaft anzuwenden sind;

Auf Vorschlag des Gemeinschaftsministers für Unterricht und Ausbildung, Kultur, Jugend und wissenschaftliche Forschung,

Beschließt :

Artikel 1. Artikel 1 Absatz 1 des Königlichen Erlasses vom 8. Dezember 1967, ergangen in Anwendung von Artikel 3 des Königlichen Erlasses vom 28. Februar 1967 zur Festlegung der administrativen Stellungen des Verwaltungspersonals und des Aufsichts-, Fach- und Dienstpersonals der staatlichen Anstalten für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht, wird durch folgenden Text ersetzt :

« Artikel 1. Die Mitglieder des Verwaltungspersonals, des Aufsichts-, Fach- und Dienstpersonals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht haben ein Anrecht auf einen Jahresurlaub, Samstag nicht einbegriffen, dessen Dauer wie folgt festgelegt wird :

ab dem 1. Januar 1991 :

- für die Personalmitglieder unter fünfundvierzig Jahren : 29 Werkstage;
- für die Personalmitglieder zwischen fünfundvierzig und fünfzig Jahren : 30 Werkstage;
- ab fünfzig Jahren : 31 Werkstage.

ab dem 1. Januar 1992 :

- für die Personalmitglieder unter fünfundvierzig Jahren : 30 Werktage;
- für die Personalmitglieder zwischen fünfundvierzig und fünfzig Jahren : 31 Werktage;
- ab fünfzig Jahren : 32 Werktage; »

Art. 2. Der Gemeinschaftsminister für Unterricht und Ausbildung, Kultur, Jugend und wissenschaftliche Forschung ist mit der Ausführung vorliegenden Erlasses beauftragt.

Eupen, den 27. Januar 1993.

Für die Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft :

Der Vorsitzende, Gemeinschaftsminister für Finanzen, Gesundheit
und Familie, Sport und Tourismus,

J. MARAITE

Der Gemeinschaftsminister für Unterricht und Ausbildung, Kultur,
Jugend und wissenschaftliche Forschung,

B. GENTGES

TRADUCTION

F. 94 — 1098

27 JANVIER 1993. — Arrêté de l'Exécutif de la Communauté germanophone modifiant l'article 1^{er}, alinéa 1^{er}, de l'arrêté royal du 8 décembre 1967 pris en application de l'article 3 de l'arrêté royal du 28 février 1967 déterminant les positions administratives du personnel administratif, du personnel de maîtrise, gens de métier et de service des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, artistique et normal de l'Etat

L'Exécutif de la Communauté germanophone,

Vu la loi du 22 juin 1964 relative au statut des membres du personnel de l'enseignement de l'Etat, notamment l'article 1^{er}, modifié par la loi du 19 décembre 1974 et par l'arrêté royal n° 456 du 10 septembre 1986;

Vu l'arrêté royal du 29 août 1966 fixant le statut des membres du personnel administratif, du personnel de maîtrise, gens de métier et de service des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, artistique et normal de l'Etat, en particulier l'article 1^{er}, modifié par la loi du 31 juillet 1984 et par l'arrêté royal n° 296 du 31 mars 1984;

Vu l'arrêté royal du 28 février 1967 déterminant les positions administratives du personnel administratif, du personnel de maîtrise, gens de métier et de service des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, artistique et normal de l'Etat, modifié par les arrêtés royaux du 2 avril 1975, du 25 novembre 1976, du 20 décembre 1976, du 10 février 1981, du 29 août 1985 et par l'arrêté royal n° 72 du 20 juillet 1982;

Vu l'arrêté royal du 8 décembre 1967 pris en application de l'article 3 de l'arrêté royal du 28 février 1967 déterminant les positions administratives du personnel administratif, du personnel de maîtrise, gens de métier et de service des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, artistique et normal de l'Etat, en particulier l'article 1^{er}, modifié par les arrêtés royaux du 30 mai 1975 et du 15 mai 1991;

Vu le protocole du 13 juin 1991 contenant le résultat des négociations menées au sein du comité commun à l'ensemble des services publics;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois du 5 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence,

Considérant qu'il convient de transposer sans délai pour les membres du personnel administratif, du personnel de maîtrise, gens de métier et de service de l'enseignement de la Communauté germanophone des dispositions applicables au personnel des ministères;

Sur la proposition du Ministre communautaire de l'Enseignement et de la Formation, de la Culture, de la Jeunesse et de la Recherche scientifique,

Arrête :

Article 1^{er}. L'article 1^{er}, alinéa 1^{er}, de l'arrêté royal du 8 décembre 1967 pris en application de l'article 3 de l'arrêté royal du 28 février 1967 déterminant les positions administratives du personnel administratif, du personnel de maîtrise, gens de métier et de service des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, artistique et normal de l'Etat est remplacé par le texte suivant :

« Article 1^{er}. Les membres du personnel administratif, du personnel de maîtrise, gens de métier et de service des établissements d'enseignement gardien, spécial, moyen, technique, artistique et normal de l'Etat bénéficiant d'un congé annuel de vacances, les samedis non compris, dont la durée est fixée comme suit :

à partir du 1^{er} janvier 1991 :

- pour les membres du personnel âgés de moins de quarante-cinq ans : 29 jours ouvrables;
- pour les membres du personnel âgés de quarante-cinq ans à moins de cinquante ans : 30 jours ouvrables;
- à partir de cinquante ans : 31 jours ouvrables.

à partir du 1^{er} janvier 1992 :

- pour les membres du personnel âgés de moins de quarante-cinq ans : 30 jours ouvrables;
- pour les membres du personnel âgés de quarante-cinq ans à moins de cinquante ans : 31 jours ouvrables;
- à partir de cinquante ans : 32 jours ouvrables. »

Art. 2. Le Ministre communautaire de l'Enseignement et de la Formation, de la Culture, de la Jeunesse et de la Recherche scientifique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Eupen, le 27 janvier 1993.

Par l'Exécutif de la Communauté germanophone :

Le Président, Ministre communautaire des Finances,
de la Santé et de la Famille, du Sport et du Tourisme,

J. MARAITE

Le Ministre communautaire de l'Enseignement et de la Formation,
de la Culture, de la Jeunesse et de la Recherche scientifique,
B. GENTGES

VERTALING

N. 94 — 1098

27 JANUARI 1993. — Besluit van de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap tot wijziging van artikel 1, lid 1, van het koninklijk besluit van 8 december 1967 genomen ter uitvoering van artikel 3 van het koninklijk besluit van 28 februari 1967 houdende vaststelling van de administratieve stand van de leden van het administratief personeel en van het meesters-, vak- en dienstpersoneel van de rijksinrichtingen voor kleuteronderwijs, voor lager, buitengewoon, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs

De Executieve van de Duitstalige Gemeenschap,

Gelet op de wet van 22 juni 1964 betreffende het statuut van de personeelsleden van het Rijksonderwijs, inzonderheid op artikel 1, gewijzigd bij de wet van 19 december 1974 en bij het koninklijk besluit nr. 456 van 10 september 1986;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 augustus 1966 houdende het statuut van de leden van het administratief personeel en van het meesters-, vak- en dienstpersoneel van de rijksinrichtingen voor kleuter-, lager, buitengewoon, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs, inzonderheid op artikel 1, gewijzigd bij de wet van 31 juli 1984 en bij het koninklijk besluit nr. 296 van 31 maart 1984;

Gelet op het koninklijk besluit van 28 februari 1967 houdende vaststelling van de administratieve stand van de leden van het administratief personeel en van het meesters-, vak- en dienstpersoneel van de rijksinrichtingen voor kleuteronderwijs, voor lager, buitengewoon, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 2 april 1975, 25 november 1976, 20 december 1976, 10 februari 1981, 29 augustus 1985 en bij het koninklijk besluit nr. 72 van 20 juli 1982;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 december 1967 genomen ter uitvoering van artikel 3 van het koninklijk besluit van 28 februari 1967 houdende vaststelling van de administratieve stand van de leden van het administratief personeel en van het meesters-, vak- en dienstpersoneel van de rijksinrichtingen voor kleuteronderwijs, voor lager, buitengewoon, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs, inzonderheid op artikel 1, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 30 mei 1975 en 15 mei 1991;

Gelet op het protocol van 13 juni 1991 houdende de conclusies van de onderhandelingen die gevoerd werden in het gemeenschappelijk comité voor alle overheidsdiensten;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat verschillende maatregelen die voor het personeel van de ministeries gelden, onverwijld moeten worden toegepast op de leden van het administratief personeel en van het meesters-, vak- en dienstpersoneel van het onderwijs van de Duitstalige Gemeenschap;

Op de voordracht van de Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 1, lid 1 van het koninklijk besluit van 8 december 1967 genomen ter uitvoering van artikel 3 van het koninklijk besluit van 28 februari 1967 houdende vaststelling van de administratieve stand van de leden van het administratief personeel en van het meesters-, vak- en dienstpersoneel van de rijksinrichtingen voor kleuteronderwijs, voor lager, buitengewoon, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs wordt vervangen door de volgende tekst :

« Artikel 1. De leden van het administratief personeel en van het meesters-, vak- en dienstpersoneel van de rijksinrichtingen voor kleuter-, lager, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs genieten een jaarlijks vakantieverlof, zaterdagen niet inbegrepen, waarvan de duur als volgt wordt bepaald :

vanaf 1 januari 1991 :

- voor de personeelsleden onder vijfenveertig jaar : 29 werkdagen;
- voor de personeelsleden van vijfenveertig tot minder dan vijftig jaar : 30 werkdagen;
- vanaf vijftig jaar : 31 werkdagen.

vanaf 1 januari 1992 :

- voor de personeelsleden onder vijfenveertig jaar : 30 werkdagen;
- voor de personeelsleden van vijfenveertig tot minder dan vijftig jaar : 31 werkdagen;
- vanaf vijftig jaar, 32 werkdagen. »

Art. 2. De Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek is belast met de uitvoering van dit besluit.

Eupen, 27 januari 1993.

Voor de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap :

De Voorzitter, Gemeenschapsminister van Financiën,
Gezondheid en Gezin, Sport en Toerisme,

J. MARAITE

De Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming,
Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek,

B. GENTGES

ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

25 MAART 1994. — Koninklijk besluit houdende vervanging van een lid van de raad van beheer van het Nationaal Gedenkteken van het Fort van Breendonk

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op artikel 6 van de wet van 19 augustus 1947 tot oprichting van het Nationaal Gedenkteken van het Fort van Breendonk;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 januari 1992 houdende benoeming van de leden van de raad van beheer van het Nationaal Gedenkteken van het Fort van Breendonk;

Op de voordracht van Onze Minister van Landsverdediging,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De heer François Decoster wordt tot lid van de raad van beheer van het Nationaal Gedenkteken van het Fort van Breendonk benoemd op 31 januari 1994 ter vervanging van de heer Nestor Warscotte, overleden, wiens mandaat hij zal voleinden.

Art. 2. Onze Minister van Landsverdediging is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 25 maart 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Landsverdediging,
L. DELCROIX

MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE

25 MARS 1994. — Arrêté royal portant remplacement d'un membre du conseil d'administration du Mémorial national du Fort de Breendonk

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 6 de la loi du 19 août 1947 créant le Mémorial national du Fort de Breendonk;

Vu l'arrêté royal du 24 janvier 1992 nommant les membres du conseil d'administration du Mémorial national du Fort de Breendonk;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Défense nationale,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. M. François Decoster est nommé membre du conseil d'administration du Mémorial national du Fort de Breendonk à la date du 31 janvier 1994 en remplacement de M. Nestor Warscotte, décédé, dont il achèvera le mandat.

Art. 2. Notre Ministre de la Défense nationale est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 25 mars 1994.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Défense nationale,
L. DELCROIX

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

17 MAART 1994

Koninklijk besluit tot benoeming van leden van de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 20 september 1948, houdende organisatie van het bedrijfsleven, inzonderheid op de artikelen 2 en 3;

Gelet op het besluit van de Regent van 28 december 1948 houdende vaststelling van het aantal leden van de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven en bepaling der modaliteiten van hun voordracht, in het bijzonder op artikel 3;

Overwegende dat de mandaten van de leden van de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven, benoemd bij het koninklijk besluit van 18 oktober 1989, sedert 15 mei 1993 vervallen zijn;

Overwegende dat een dubbele lijst van kandidaten op 10 februari 1994 aan Onze Vice-Eerste Minister, Minister van Justitie en van Economische Zaken werd voorgelegd;

MINISTERE DES AFFAIRES ECONOMIQUES

17 MARS 1994

Arrêté royal portant nomination de membres du Conseil central de l'économie

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 20 septembre 1948, portant organisation de l'économie, notamment les articles 2 et 3;

Vu l'arrêté du Régent du 28 décembre 1948 fixant le nombre des membres du Conseil central de l'économie et déterminant les modalités de leur présentation, notamment l'article 3;

Considérant que les mandats des membres du Conseil central de l'économie nommés par l'arrêté royal du 18 octobre 1989 sont expirés depuis le 15 mai 1993;

Considérant qu'une liste double de candidats a été présentée à Notre Vice-Premier Ministre, Ministre de la Justice et des Affaires économiques en date du 10 février 1994;